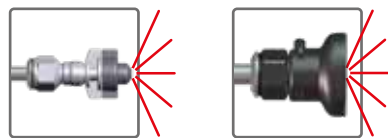


Performance data
Datos de rendimiento
Données de performance
Dados de desempenho



Special nozzle NF 125
Fanjet nozzle (TPU 8002 PP)

Boquilla especial NF 125
Boquilla de chorro plano (TPU 8002 PP)

Buse spéciale NF 125
Buse à jet plat (TPU 8002 PP)

Bocal especial NF 125
Bico de jato plano (TPU 8002 PP)

bar	l/min	l/min
1	0.07	0.46
2	0.09	0.65
3	0.11	0.79

Applications
Uso
Utilisation
Aplicação

Applications: For use with disinfectants
Unsuitable: Not suitable for use with solvents, acids or bases (alkalis)

Uso: Para su uso con desinfectantes
No adecuado: No adecuado para disolventes, ácidos y bases (soluciones alcalinas)

Utilisation: S'utilisent avec des désinfectants
Inapproprié: Les solvants, les acides et les bases (détergents)

Aplicação: Para uso com desinfetantes
Não indicado: Não é indicado para solventes, ácidos e bases (álcalis)

Declaration of Conformity CE / UKCA
EU declaración de conformidad
Déclaration de conformité UE
Declaração de conformidade da UE

We hereby confirm that the sprayers described below conform to the relevant fundamental safety and health requirements of the EU / UKCA Directives both in basic design and construction as well as in the version marketed by us.

Por medio de la presente confirmamos que los pulverizadores indicados a continuación, en virtud de su diseño y tipo de construcción, así como la ejecución que hemos llevado a cabo, cumplen los requisitos pertinentes en cuanto a seguridad y salud de las directivas de la UE.

Par la présente, nous confirmons que les pulvérisateurs ci-après indiqués répondent suite à leur conception et leur construction ainsi que de par le modèle que nous avons mis sur le marché, aux exigences de sécurité et d'hygiène en vigueur de la directive européenne.

Confirmamos, por este meio, que os aparelhos pulverizadores abaixo descritos, tendo em conta a sua concepção e construção, assim como a versão por nós distribuída, correspondem às exigências legais, básicas aplicáveis de segurança e saúde das directivas UE.

Model	Relevant Directives
Modelo	Directivas pertinentes
Modèle	Directives pertinentes
Modelo	Diretivas aplicáveis
REB 15 DC1	2006/42/EG, 2011/65/EU, 2014/30/EU, UK SI 2008/1597, UK SI 2012/3032, UK SI 2016/1091

Internal measures have been taken to ensure that serial production units conform at all times to the requirements of current EU / UKCA Directives and relevant standards. The signatory is empowered to represent and act on behalf of the company management.

Las medidas internas garantizan que los aparatos fabricados en serie siempre cumplan con los requisitos de las directivas actuales de la EU y las normas aplicables. El abajo firmante actúa en nombre y representación de la gerencia.

La conformité permanente des appareils de série avec les exigences des directives UE en vigueur et les normes appliquées est garantie par des mesures internes. Le soussigné agit par ordre et avec les pleins pouvoirs de la Direction commerciale.

As medidas internas asseguram que os aparelhos da série estão sempre em conformidade com as exigências das directivas UE actuais e com as normas relevantes. Os abaixo-assinado actuam em nome e por procuração da gerência.

Stetten,
18.08.2023

M. Zaugg
 Leiter Entwicklung & Konstruktion
 Birchmeier Sprühtechnik AG
 Im Stetterfeld 1
 5608 Stetten
 Schweiz

Art.Nr. 12094702 | v1123

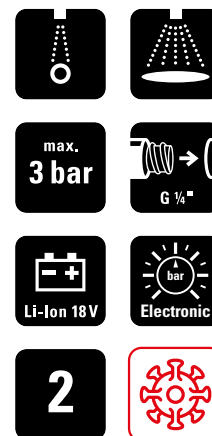
BIRCHMEIER®

SMART UND SWISS SEIT 1876

EN Instructions for use – Pressure-regulated battery-powered backpack sprayer
ES Instrucciones de uso – Pulverizador de mochila accionado por batería regulado por presión
FR Mode d'emploi – Pulvérisateur à dos avec batterie à pression réglée
PT Instruções de uso – Pulverizador de mochila com bateria regulada por pressão

REB 15 DC1

15 Liter / 3 bar



Art.Nr. 12095001 (1 x 18 V Li-Power / 2.0 Ah)



Please read carefully before first use
 Leer antes del primer uso
 Veuillez lire impérativement avant la première utilisation
 De leitura obrigatória antes da primeira utilização

The data listed in the original instructions are substituted by the values in this envelope. This envelope is part of the original instructions and is only valid with the original operating and safety instructions.

Los datos detallados en las instrucciones originales deberán sustituirse por los valores indicados en esta cubierta. Esta cubierta forma parte integral de las instrucciones de uso y solo tiene validez junto con las instrucciones de uso originales y las indicaciones de seguridad.

Les informations mentionnées dans les instructions d'origine sont remplacées par les valeurs indiquées à l'intérieur de cette enveloppe. Cette enveloppe fait partie intégrante du mode d'emploi et elle est uniquement valable si elle est jointe au mode d'emploi d'origine et aux consignes de sécurité.

As informações relacionadas nas instruções originais são substituídas pelos valores dados neste envelope. Este envelope é parte das instruções de operação e é válido somente com as instruções de operação originais e as instruções de segurança.



Made in Switzerland

Spare parts
Piezas de recambio
Pièces de rechange
Peças sobressalentes



- Gasket set
Juego de juntas
Pochette de joints
Conjunto de vedação
Art.Nr. 11955001

- 18 Hose 1.3 m (oil resistant)
Manguera 1.3 m (resistente al aceite)
Ligne de tuyau 1.3 m (résistant à l'huile)
Tubo flexível 1.3 m (resistente a óleo)
Art.Nr. 11956301

- 20 Trigger valve
Válvula manual
Poignée
Válvula manual
Art.Nr. 10966106

- 22 Spray tube 50 cm curved
Tubo de pulverización 50 cm curvo
Lance 50 cm courbée
Tubo de pulverização 50 cm curvo
Art.Nr. 11669801

- 23 Special nozzle NF 125
Boquilla especial NF 125
Buse spéciale NF 125
Bocal especial NF 125
Art.Nr. 12094201

- 24 Flanjet nozzle TPU 8002 PP
Boquilla de chorro plano TPU 8002 PP
Buse à jet plat TPU 8002 PP
Bico de jato plano TPU 8002 PP
Art.Nr. 11932703

Further information under product REB 15 AC1
Más información en el producto REB 15 AC1
D'autres informations sous produit REB 15 AC1
Mais informações no Produto REB 15 AC1

Optional accessories
Accesorios opcionales
Accessoires en option
Acessório opcional



Art.Nr. 11612801-SB – 11612808-SB
Fanjet nozzles
Boquilla de chorro plano
Buses à jet plat
Bocal de jacto plano



Art.Nr. 11688701
Foam nozzle
Boquilla de espuma
Buse à mousse
Bocal de espuma



Art.Nr. 12070301
18 V Li-Power / 2.0 Ah



Art.Nr. 12071401
18 V Li-Power / 4.0 Ah



Art.Nr. 12072501
18 V Li-Power / 5.2 Ah



Art.Nr. 12073601
18 V LiHD / 8.0 Ah



Art.Nr. 12100701
18 V LiHD / 10.0 Ah



EU Art.Nr. 12070101
UK Art.Nr. 12071201
USA Art.Nr. 12072301
AUS Art.Nr. 12073401
ASC 55 Quick charger
ASC 55 Cargador rápido
ASC 55 Chargeur rapide
ASC 55 Carregador rápido

www.birchmeier.us
Further accessories
Más accesorios
D'autres accessoires
Mais acessórios